



KANPEZU ko udala

Udal albistegia • Boletín informativo municipal

KANPEZU ANTOÑANA URBISU BUXANDA OTEO

El presupuesto 2022 recupera más inversión y gasto

El equilibrio entre ingresos y gastos municipales asciende a 2,9 millones

El presupuesto municipal de Campezo para 2022 vuelve a situarse en la línea que seguía antes de aparecer las consecuencias económicas de la pandemia. Tendencia que se ha visto reflejada en los números rozando esa cifra de los 3 millones (2,9) que totaliza el presupuesto consolidado. La cuenta global se aprobó en el último pleno del año del 21 de diciembre, con los votos favorables de Kaixo y en contra del grupo EAJ-PNV.

Esta recuperación supone en cifras totales llegar a estimar 450.000 € más que el pasado ejercicio, sumando aumentos entre la parte ordinaria (+122.000€) y la de inversiones (+327.000€). El mejor comportamiento de la economía en términos generales se ve traducido en unos ingresos determinantes, los provenientes del Fofel (tributos concertados), que se elevan hasta 515.000 €.

La mejora de las cuentas y la finalización de algunos grandes proyectos -albergue o SENPA- ha permitido aumentar y diversificar la lista de inversiones, siempre pendientes de entradas externas. La encabeza por su mayor cuantía la pasarela de la Berguilla, pero entran otras propuestas de menor inversión. Además, se añaden proyectos surgidos de la participación ciudadana, un total de 12, que buscan su hueco financiero.

Las partidas destinadas a Cultura y Deporte vuelven a sus números normales y el presupuesto también mantiene la dotación a las juntas administrativas. En el lado opuesto se sigue presentando como un problema la exigua dedicación foral al convenio de la Vivienda Comunitaria, que por ahora debe ser compensada con dinero del Ayuntamiento.



- Udal-aurrekontua %16 handitu da, hau da, 450.000 euro baino gehiago ohiko zatia eta inbertsioena. Herritarrek parte hartzeko 12 proiektu daude.

- Kultura eta Kirolerako kontusailak ohiko zenbakietara itzuli dira, eta aurrekontuak bost administrazio batzarren zuzkidurari eusten dio.

Resumen de las cuentas municipales 2022

Presupuesto ordinario	1.202.858 €
Presup. general consolidado	2.901.190 € (Ordinario + Inversiones + Consorcio escolar)
Plan de inversiones	-Pasarela Berguilla: 910.276 € (123.541 de convocatorias)
Total: 1.592.112 €. Entradas de convocatorias de ayudas y recursos propios.	-Ampliación C. Consistorial: 316.864 € (221.805 € convoc.) -Construcción rocódromo: 160.691 € (93.345 € convoc.) -Otras: Hasta 8, entre 6.000 y 50.000 € presupuestados
Consorcio escolar	106.220 €. Aportación cuotas por 113 alumnas y alumnos
Mayores partidas ingresos	515.019 € Fofel y 333.000 € Impuestos
Mayores partidas gastos	281.630 € Gestión vivienda comunitaria y 392.469 € Personal
Cultura y Deporte	42.000 €. Actividades, gestión deportiva y ayudas entidades
Proyectos de participación ciudadana 2022	1. Ruta de Murales. 2. Instalaciones fotovoltaicas públicas. 3. Adecuación almacén municipal. 4. Plan turístico. 5. Lonja de Subida al Castillo. 6. Nuevas placas en el callejero. 7. Potenciar vivienda de alquiler. 8. Suelo del polideportivo. 9. Guía de Belenes. 10. Campaña de empadronamiento. 11. Eliminación postes de hormigón. 12. Gestión forestal Juntas.

Bizilagunak, Azaroaren 25a eta Euskararen eguna

Urtearen amaierara iritsi aurretik, udalerrian ospakizun aipagarriak izan ziren hiru data jaso ditugu.

Kontzejuetarako hauteskundeen egunean, Bizilagunak jardunaldia izan zen Kanpezun. 5. edizioan 80 pertsona inguru bildu ziren, udalerriko bizilagunak eta bost herrialdetatik etorritakoak. Pandemiak programa hein batean aldatzera behartu zuen, eta horrela, plateren dastaketa plazan egin zen; bertan, kulturen integrazioaren aldeko mezuak zabaldu ziren. Bazkariaren ostean, taldea Kultur Etxean bildu zen kafea hartzeko.

Lau egun geroago, 30 bat lagun bildu ziren plazan azaroaren 25ean, emakumeen aurkako indarkeria ezabatzeko egunean. Azkenik, abenduaren 3an, zubiko egunak baino lehen eta Euskararen Egunaren bueltan, jarduerak egon ziren Mendialdean, ludotekan, euskaltegian eta loar Dantza Taldeak ere parte hartu zuen.

Montes Solidarios distingue la labor voluntaria de dos personas de Kanpezu

La Asociación Montes Solidarios ha distinguido a Rosa Prieto y Antonio Olza, vecina y vecino de Kanpezu con un premio por su participación voluntaria en las actividades de este colectivo. Se trata de una entidad privada sin ánimo de lucro destinada a la promoción y organización de actividades de montaña dirigidas a personas con diversidad funcional.

Antonio y Rosa llevan cuatro años con vinculación directa en Montes Solidarios, asociación que cuenta con guías especiales de montaña para personas ciegas y con baja visión, así como en el manejo y pilotaje de la silla Joëlette. En la gala anual celebrada en diciembre en el Palacio Europa, la pareja campezana recibió el premio a la calidad humana.



80 personas participan en las charlas de información general sobre el PGOU

El Plan General de Ordenación Urbana (PGOU) ha completado la primera fase de recogida de información y lanzamiento del proceso de participación ciudadana.

Como colofón a esta parte, el equipo redactor y el Ayuntamiento convocaron una serie de charlas en los cinco pueblos del municipio, en las que a grandes rasgos se explicó en qué consiste un PGOU, su tramitación y como puede participar la ciudadanía en su elaboración. En estas charlas celebradas en noviembre se completó una asistencia de 80 personas entre todos los pueblos.

El documento de carácter normativo y de ámbito municipal en Campezo servirá

para ordenar, regular y programar el suelo (urbano, urbanizable, rústico), determinar su uso y las actividades constructivas. El promotor es el Ayuntamiento que, junto con la asesoría técnica y jurídica del equipo redactor - la empresa HNK- logran dar forma al Plan. El tercer pilar en la elaboración del PGOU es la participación ciudadana en todo el proceso.

La información pública recogida ha permitido hacer una primera fotografía de cada núcleo. Ahora el siguiente paso es la elaboración del Avance que integrará una participación propositiva: aportaciones ciudadanas y reflexiones para obtener una imagen general del municipio.

El Ayuntamiento solicita un acuerdo para acabar la huelga en la farmacéutica Altan Bernedo

El pleno del Ayuntamiento acordó por unanimidad una declaración institucional en relación al conflicto laboral existente en la empresa farmacéutica Altan-Bernedo, donde la plantilla mantiene desde noviembre una huelga indefinida aún sin resolverse.

Los trabajadores y trabajadoras -muchos y muchas con vecindad en el municipio de Campezo- demandan un convenio justo que garantice sus derechos, como hasta ahora se venían recogiendo en el pacto de empresa. Sin embargo, pretenden

asegurar estos derechos a través de un convenio, aprobado y registrado en la Autoridad Laboral. La plantilla solicita entre otras cosas la actualización del IPC y no perder los complementos de la Incapacidad Temporal, en una empresa que ha cambiado de titularidad hace poco.

En la declaración, el Ayuntamiento muestra su preocupación por el conflicto e insta a las partes, empresa y comité, a que se reúnan y alcancen un acuerdo que ponga fin a la huelga, ofreciendo, en su caso, intervención a nivel institucional.

Los nuevos concejos conservan la mitad de sus anteriores representantes y renuevan tres de las cinco presidencias

Arranca la nueva legislatura local tras unas elecciones en las que votó el 40% del censo

Un mes después de las Elecciones a Concejos están constituidas ya las cinco juntas administrativas del municipio, unas entidades que en conjunto presentan un reparto casi por igual entre nuevos nombres y los que continúan de la anterior etapa. Diez de ellos son de personas que han participado en la última legislatura y ocho acceden por primera vez.

No se ha dado el caso de renunciaciones al cargo, con lo que la toma de posesión en las sesiones constitutivas coincide representativamente con el orden de sufragios obtenidos el 21 de noviembre.

La participación aquel día entre la vecindad del municipio fue del 40,63%, algo más baja que hace cuatro años, aunque por el aumento de población el nº de votos, 377, haya sido superior (+29).

La principal novedad ha venido con la lista con personas candidatas en Santa Cruz, que el electorado decidió que encabezase Antonio Olza, el que ya es nuevo regidor. También se estrena en este cargo en Bujanda Pedro de la Fuente, en un concejo donde el empate a votos por el tercer puesto se resolvió -en favor de Vicente Ochoa- por el sorteo previsto para este tipo de casos en esta convocatoria. En Antoñana es también nueva respecto a 2017 la presidencia, aunque Esteban García Campijo -que entró como vocal por renuncia esta última etapa- es ya ahora el regidor con más trayectoria en años en



este cargo del municipio y la comarca.

En Oteo y Orbiso, continúan las mismas personas en los dos primeros cargos y prorrogan mandato sus presidentes. Luis Berrueta es otro de los veteranos en Oteo, mientras que Pedro Chasco accede por segunda vez. De los 18 cargos totales, cinco están ocupados por mujeres.

Hauteskundeen ondoren, legegintzaldi berria hasi da Kanpezuko kontzejuentzat. Karguen ia erdia administrazio-batzarretan lehen aldiz sartzen diren bizilagunek betetzen dute, eta bost lehendakaritzetatik hiru ere berriak dira. Bost herrietan hautesle-eroldaren %40 bozkatu zuen.



Resultados de Elecciones y composición de juntas

	Censo elect.	Votos	Participación
ANTOÑANA	133	71 papeletas	53,38%
Esteban García Campijo		41	% Baja respecto a 2017
Laura Castellano Lozano		25	
José Ignacio Díaz López de Lacalle		24	
BUJANDA	19	17 papeletas	89,47%
Pedro María De la Fuente Campo		8	% Sube respecto a 2017
Darío Iriarte Alda		7	
Vicente Ochoa Martínez de Rituerto		6	
ORBISO	61	37 papeletas	60,66%
Pedro María Chasco Arroniz		32	% Sube respecto a 2017
Fidel Garratza Fernández de Gazeo		20	
Serafín Zurbano Martínez		8	
SANTA CRUZ DE CAMPEZO	710	242 papeletas	34,08%
Antonio Olza Berrueta		127	% Baja respecto a 2017
Juana María Musitu Ochoa		105	
M ^a Adoración Sáenz Ganuza		99	
Rosa M ^a Lamo Chasco		91	
Xabier Jiménez Garmendia		87	
Jon Basterra Fernández		82	
OTEO	27	19 papeletas	
Luis Berrueta Ulibarri		10	% Sube respecto a 2017
Lucía Elorza Lorenzo		6	
Ana Teresa Cebrián Quintero		5	



Jarduerak, banan banan

- Viernes 24. A las 17.30 h quedada con Olentzero y Maridomingi en la txabola de Soñano. Desde ahí comienza la kalejira por Eras de Arrabal, calle Arrabal, Plaza del Castillo y Plaza Samuel Picaza.
- Domingo 26. Mus eta briska Txapelketa. Este año el campeonato es en Orbiso, a partir de las 16 h en la sociedad del pueblo.
- Cartel teatral en Kanpezu de las Jornadas Mostrenkas. Todas las obras son en la Kultur Etxea y comienzan a las 20 h. Tras la primera actuación el día 12, el martes 28 llega la obra *Confidencias de una vedette furibunda*, de Jaime Ocaña. El miércoles 29 se representará *Espejismos. El lado épico*, de Kolectivo Mostrenko. Y el jueves 30, el espectáculo *Get Ready*, de Two much Circus.
- Viernes 31. Carrera San Silvestre por el casco urbano de Santa Cruz, con salida a las 18.30 h.
- Año Nuevo. A las 00.30 h, Quema del Judas, en Antñoana y en Bujanda.
- Tarde del 5 de enero. Llegada de los Reyes Magos a Campezo.
- Todos los viernes de enero (días 7, 14, 21, 28), entre 18.30 y 20.30 h, curso de mecánica de bicicletas, en el almacén de SENPA.
- Urtarrilaren 16an.18etan Kultur etxean, KORRIKAREN aurkezpena eta lehenego bilera.

Kartelera



Olentzero eta Mari Domingiren etxetik

Bigarren urtez, Olentzeroren eta Mari Domingiren harrera iaz hasitako kalejiraren ereduari lotuko zaio, murrizketen alternatiba gisa. Oraingoan, ibilbideak hiru geldialdi izango ditu, eta bi pertsonaiek Soñanon eraiki duten Etxean hasiko da. Kanpezuko haurrak hilaren 24an bertan geratu dira haiek.



De nuevo, visita en kalejira

La visita de Olentzero y Mari Domingi a Kanpezu adopta de nuevo este año el formato kalejira con paradas en distintos puntos de Kanpezu, donde los dos personajes se reunirán con las y los txikis y repartirán regalos. Este cambio, introducido el año pasado para evitar aglomeraciones en un solo punto, ha convencido además por otros atractivos y porque abre la opción más dinámica de ver al carbonero y a la dama en más lugares que en la plaza.

Hay además una novedad importante y es que las y los txikis podrán ir a buscarles a la *Etxea* que han dispuesto

este año en un yeco de Soñano y en cuyo buzón se depositan estos días las cartas. En la que ya han enviado a las casas de Kanpezu Olentzero y Mari Domingi dan detalles de su plan para la tarde del día 24: primero, visita a la Residencia y a las 17.30 h les esperan a las y los txikis en Soñano. Desde ahí saldrá la kalejira junto con las galtzalgorris bajando hacia las Eras del Arrabal y con paradas previstas en Arrabal (antiguo Casino), Plaza del Castillo y Plaza Samuel Picaza. Las novedades han tenido ocupado al grupo de auzolan organizado para este acto. El recibimiento a los Reyes Magos también está en agenda para la tarde del 5 de enero.



Kanpezu acoge por primera vez las Jornadas Mostrenkas de teatro, con cuatro espectáculos en diciembre

Por primera vez Kanpezu acoge un ciclo de representaciones teatrales incluidas en las Jornadas Mostrenkas, el programa organizado por el grupo Kolectivo Mostrenko. El cartel es una ampliación de las jornadas que se celebran en Gasteiz este mes y ha sido posible tras la propuesta realizada al Ayuntamiento por Zanguango Teatro, una compañía cuyo director es vecino de Kanpezu. Miguel Muñoz explicó que "pensamos que podía ser una buena oportunidad aprovechar la presencia de

compañías en Gasteiz y que pudiesen representar en un segundo lugar. La iniciativa fue bien recibida también por la Diputación y al final ha salido".

De esta manera el Ayuntamiento ha programado cuatro jornadas con otras tantas representaciones en la Kultur Etxea, a las que el público puede acceder con inscripción previa. El domingo 12 Koilara Teatro abrió el cartel con la comedia *Espejismo. Metamorfosis de una cucharilla*. El resto de obras están anotadas en nuestra agenda.